

Vorlesen und Erzählen mit Kindern ab

1

Чтение вслух и рассказывание
вместе с детьми возрастом от 1 года



Русский | Russisch



GEFÖRDERT VOM



Bundesministerium
für Bildung
und Forschung

Stiftung Lesen

Дорогие родители,

в этой брошюре Вы найдёте много советов и информации касательно чтения вслух и рассказывания для детей возрастом от одного года. Книги с картинками лучше всего рассматривайте вместе с Вашим маленьким ребёнком как можно чаще.

Таким образом, Вы будете поддерживать Вашего ребёнка, когда он учится говорить. Имея книгу «Начинаем читать», Вы можете сразу начать заниматься.

Мы желаем Вам прекрасного совместного времяпровождения и много удовольствия при чтении вслух и рассматривании книги с картинками.

Ваше Федеральное министерство
образования и научных исследований

Ваш фонд «Чтение»



Содержание

- 4 Можно ли читать вслух уже младенцам и маленьким детям?
- 6 Что даст моему ребёнку чтение вслух и рассказывание?
- 8 Как мой ребёнок учится говорить?
- 10 Как сочетается чтение вслух и рассказывание с моими семейными буднями?
- 12 Книги с картинками и цифровые медиа



Можно ли читать вслух уже младенцам и маленьким детям?



Чтение вслух для маленьких детей значит вместе рассматривать картинки в книгах, рассказывать что-то к ним и вместе листать страницы.

Наверняка сначала Ваш ребёнок будет обращаться с этой книгой скорее как с игрушкой. Не удивляйтесь, если ребёнок отползёт, возьмёт книгу в рот или отбросит её. Это вполне нормально, и со временем это изменится.

Вы увидите, уже скоро у Вашего ребёнка будет любимая книга, которую он снова и снова будет хотеть рассматривать.



Совет 1: Просто читать вслух

Пробуйте это делать сразу, используя книгу «Начинаем читать». При совместном рассматривании картинок Вы можете:

- подражать звукам,
- считать то, что Вы видите на страницах,
- задавать вопросы к картинкам,
- вместе с ребёнком обдумывать, имеете ли Вы соответствующие вещи дома,
- вместе с ребёнком играть в пальчиковую игру
- и многое другое ...



Что даёт моему ребёнку чтение вслух и рассказывание?

Оно содействует обучению говорить

Первые годы жизни особенно важны для развития речи.

Лучше всего Ваш ребёнок учится хорошо говорить, когда Вы с ним много разговариваете. Книги с картинками – идеальное для этого средство.



Получать удовольствие вместе

Будучи ещё маленьким, Ваш ребёнок замечает при рассматривании книги с картинками и рассказывании, что Вы уделяете ему довольно много времени.

К тому же, игра, смех и ласка присущи совместному рассматриванию книги с картинками. Таким образом, Ваш ребёнок ассоциирует чтение вслух с многими хорошими чувствами.



При чтении вслух Ваш ребёнок узнаёт новые слова.

Краткий обзор: Советы взрослым по чтению вслух и рассказыванию для самых маленьких

Больше всего удовольствия приносит чтение вслух на уютном и удобном месте.

Если Вы будете вместе рассматривать книги с картинками регулярно, это станет постоянной частью Ваших семейных будней.

В будни наверняка есть много поводов, когда Вы можете поговорить с Вашим маленьким ребёнком: во время еды, прогулки, игры или перед сном.

Лучше всего удаётся чтение вслух и рассказывание на том языке, на котором Вы сами лучше всего говорите.



Как мой ребёнок учится говорить?

Ребёнок не может всё сразу, он учится шаг за шагом в свойственном ему темпе. Это касается также и языка.

До 12 месяцев

На протяжении первого года жизни Ваш младенец полностью развивает свои органы чувств. Многие он ещё не высказывает.

Ребёнок рассматривает предметы, берёт их в руки и начинает ими играть, например, маленькой книгой с картинками.



12–24 месяцев

На протяжении второго года жизни Ваш ребёнок, как правило, начинает говорить.

В книге с картинками ребёнок может показывать предметы, которые Вы называете.

Вашему ребёнку особенно нравятся песни, стихи и пальчиковые игры. Вы можете начинать «рассказывать» друг другу, что делает животное в книге, или какого цвета мяч.

Ваш ребёнок уже очень многое понимает.



Совет 2: К этому также относятся стихи и песни

Рифмованные стихи и куплеты для напевания, которые Вы показываете движениями ладоней и пальцев рук, побуждают Вашего ребёнка к совместному разговору и имитированию.

Пробежитесь пальцами вдоль руки Вашего ребёнка вверх и вниз. Затем, в завершение, пощекочите его за животик. Этот стих подходит под мелодию с названием «Братец Якоб».



Маленькая улитка, маленькая улитка
ползёт вверх, ползёт вверх,
также снова ползёт вниз,
также снова ползёт вниз,
и щекочет тебя за животик,
и щекочет тебя за животик.



Как сочетается чтение вслух и рассказывание с моими семейными буднями?

Маленькие дети учатся, подражая

Точно так же дело обстоит и с чтением, когда они видят, как это делают взрослые: когда Вы сидите на диване и листаете рекламные проспекты, читаете журнал или книгу.

Регулярность

Если Вы регулярно читаете вслух и рассказываете, Вы обеспечиваете своему ребёнку чувство защищённости благодаря знакомому ходу действий.



Ни к чему не нужно принуждать!

Бывают ситуации, в которых просто нет смысла читать вслух, если Ваш ребёнок голодный или хочет побаловаться.

Но когда Вашему ребёнку нужно спокойствие, в эти моменты как раз подходят книги с картинками. Это время перед тем, как идти спать, при визите к врачу, в автобусе или поезде.

Засыпание с историями

Часто маленьким детям тяжело даётся засыпание.

Чтобы спокойно завершить день, предлагается чтение вслух.

Сначала может пройти некоторое время, пока Ваш ребёнок успокоится. Это вполне нормально.



Совет 3: Чтение вслух ВОЗМОЖНО НА ВСЕХ ЯЗЫКАХ

Должна / Должен ли я читать вслух на немецком языке?

Нет. Многие, чему Ваш ребёнок учится при чтении вслух и рассказывании, не связано с определённым языком. Просто делайте это на том языке, на котором Вы говорите со своим ребёнком в остальных ситуациях.

Ваш ребёнок чувствует себя здорово, когда слышит хорошо знакомый язык.

Книги с картинками и цифровые медиа

Какие книги подходят для самых младших?

Книги для маленьких детей состоят из стойкого материала, такого как толстый картон или ткань. Ведь дети играют книгами так же, как и другими предметами.

Первые книги показывают картинки с простыми предметами, которые знакомы ребёнку из его будней.

Позже через некоторое время дети смогут также понимать первые сцены, в которых люди или животные что-то делают. Также всё больше увеличивается количество текста.



Как с цифровыми медиа?

Маленькие дети вряд ли смогут осмыслить видео или движущиеся изображения.

С помощью книг с картинками и историй они могут наилучшим образом познать мир.

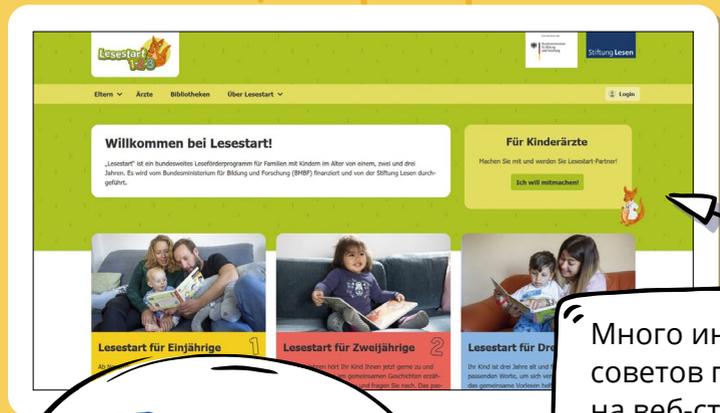
Позже приложения к книге с картинками станут замечательным дополнением к книгам.



Как раз совсем маленькие дети могут с помощью книг с картинками и историй познать мир наилучшим образом.



Совет 4: Здесь предлагаются книги с картинками и истории



Много информации и советов предлагаются на веб-странице www.lesestart.de.



**einfach
vorlesen!**

Истории для чтения вслух со смартфона или планшета предлагаются бесплатно на веб-странице www.einfachvorlesen.de

Подходящие книги с картинками Вы найдёте в библиотеке или книжном магазине.



Vorlesen und Erzählen mit Kindern ab 1

Impressum

Herausgeber und Verleger: Stiftung Lesen, Mainz | Verantwortlich: Dr. Jörg F. Maas

Programme: Sabine Uehlein | Projektleitung: Sabine Bonewitz | Redaktion: Ulrike Annick Weber

Grafik/Illustration/Druckvorstufe: Melanie Freund, Mainz | Übersetzungen: Engin GmbH, Frankfurt/Edition Orient, Berlin | © Stiftung Lesen/Lesestart/Fotografen: Tamara Jung-König, Oliver Rüter (Titelmotiv)

Druck: westermann DRUCK | pva, Georg-Westermann-Allee 66, 38104 Braunschweig

Auflage: 500.000

© Stiftung Lesen 2023





www.lesestart.de

Stiftung Lesen

Römerwall 40
55131 Mainz

Kostenfreie Lesestart-Servicehotline: **0800 3103103** (aus dem dt. Festnetz)

E-Mail: info@lesestart.de



[@lesestart123](https://www.instagram.com/lesestart123)



www.facebook.com/Lesestart



www.pinterest.com/lesestart123